



La Semana Cómica

NUMERO 450
FUNDADA EN 1935

vale 25 CENTIMOS

Teléfono 6080 — Apartado 97 San José, Costa Rica, Sábado 21 de Abril de 1945 Editor: PIO LUIS ACUÑA

Del Equipo de Diplomáticos Costarricenses

sólo don Yulio llegará a las Conferencias de San Pancho

Original la ponencia que presentará nuestro Canciller: Pejibayes al Baño de María \$ 10.000,00 en Pejibayes...!

Morrocotudas declaraciones del Canciller Tico

Hace unos días nos dieron un alegrón de burro: que la delegación a San Francisco estaría integrada por la para mayor de los santos grandes de la parroquia, pero en menos integrado. Se han excusado don de una semana, el equipo se ha deslizo, don Mechito, don Julio Peña y don José Rafael Oreamuno. Y además, don Alvaro Bonara Lilla seguirá para Washington en busca de pilla pues el gobierno está más pelado que el ojo de un cortesista el día

de las elecciones. La tiesura es tan grande que Migueltito Brenes y Nán Zamora andan vendiendo papel periódico. Y al pobre Solón ya le dieron orden para que se páre en la esquina Diario de Costa Rica a vender tiquetes del tranvía. Tenemos entonces que el único que llegará a las conferencias va a ser el más rosquete de los delegados: don Yulio Pejibayoff Bizcofejevich. Ya en esta situación no nos explicamos. *Pasa a la pág. OCHO.*

A DON LEON LE SOPLAN MALOS VIENTOS

Don León Cortés rompe lanzas contra los glostoras y dice que éstos son como los alacranes



DON LEON: El que con los glostoras se mete, perfumado amanece...

CHISTE DE SOLON

El doctor don Solón Núñez se encuentra en el manicomio. Necesitando hacer un llamado telefónico pidió la comunicación correspondiente. Como tardaban en contestarle llamó nerviosamente a la telefonista y le dijo: —¡Oiga!... ¿Sabes usted quién soy yo? —No—le respondió la telefonista, pero sé donde está.

ULTIMA hora

Están probando voces para el cine sonoro

Leemos en un periódico que ha llegado a Costa Rica un representante de la Monograma Films con el fin de conseguir personas que posean lucidos. *(Pasa a la Pág. OCHO)*

Don León Cortés quiere que lo forren otra vez en un dos por tres

Don León Cortés se pejeó con los glostoras, o sea con los jóvenes de Vanguardia Morada y lo que menos les dijo es que eran unos alacranes de este tamaño. Y los alacranes se quedaron trapeados y agradecidos.

Don León no suelta, ni soltándola, su candidatura a Presidente y no se quiere convencer de que lo van a "forrar" otra vez.

Eso de creer que vamos a contar con elecciones libres, todavía está en chino. A nosotros nos hace el efecto de los que creen que con oraciones sacan un viejo del purgatorio.

En Costa Rica, claro está, el ciudadano tiene amplia libertad para votar, pero no para elegir.

No hay forma humana de que don León se convenza de una cosa que parece una paradoja: sus adversarios políticos están muy contentos con la noticia de que él presentará batalla. En esta forma los votos corren. *Pasa a la pág. OCHO.*

Don Gabriel Broutin Presidente de la Cámara de Comercio



En este truco Gabú nos quedó muy guapo. Al verlo más de una niña exclamará:

EN EL CONGRESO

¡Qué pena! le decía un periodista al diputado don Víctor Manuel Elizondo, en momentos en que salían del Congreso. ¿No oyó usted cómo rancaba don Carlos Luis Jiménez?

—¡Claro que lo oí!, respondió don Víctor Manuel indignado. ¡Cómo que me despertó dos veces!!

LA CALLE DEL BANCO DE COSTA RICA



—¿Qué fue lo que pasó por esta calle...? —Pues los empleados del gobierno al regresar a sus casas sin haber...



Las Charlas de los Sábados



Cuando se publicó en los periódicos la noticia de la forma en que se había integrado la delegación costarricense a las conferencias que se van a celebrar en San Francisco, aplaudimos la selección hecha pero desde el ángulo del elevado concepto que nos merecen los integrantes. Observamos que los nombres de don Lico Jiménez, don Julio Peña, don José Rafael Oreamuno, don Francisco de Paula Gutiérrez, don Luis Demetrio Tinoco, don Fabio Fournier y don Alvaro Bonilla Lara le darían prestigio a una directiva bancaria. Y vimos en ellos una espléndida selección para formar un gabinete, pero del concepto personal que todos nos merecen; a verlos colocados en las conferencias dichas en el inefable sitio de figuras sencillamente decorativas, existe una distancia enorme.

Días después observamos que la mazorca se desgranaba: se excusaban don Lico Jiménez y don Julio Peña; el señor Oreamuno se trasladaba a Buenos Aires, y el señor Bonilla dirigía sus miradas hacia la ventanilla de préstamos generosos de la Casa Blanca.

En lo que se refiere al señor Bonilla Lara habríamos censurado su presencia en San Francisco si su viaje se concretara únicamente a eso, por cuanto le volvía la espalda a la realidad. Considerábamos que estando la comisión tan lujosamente integrada no se justificaba que el señor Bonilla descuidara la maltrecha barca de la Secretaría de Hacienda. Esto por cuanto los fondos para el pago de los empleados públicos siguen en el aire y porque aún no se ha tramitado el presupuesto para el año fiscal de 1945. Y por cierto, a propósito de ese bendito presump-

to, habría que decir que al paso que camina, sólo será aplicado para cinco meses del año.

Pero bien, el señor Bonilla lleva una misión mucho más importante: buscar la fórmula para que en Washington alivien las congojas fiscales del gobierno, lo cual es labor ardua y bastante difícil.

Hemos dicho que nuestros delegados a las conferencias de San Francisco, o de San Fracaso como alguien las llamó pintorescamente, van a tener el modesto y poco elegante papel de figuras decorativas. Justo es que nos expliquemos y nada tan fácil como esto. Ellas no tendrán para nuestros delegados ni siquiera el halago de discutir los precios del café de Costa Rica. Este asunto se conocerá en otras conferencias. De modo, pues, que se trata de ahondar los graves y complejos problemas de la post-guerra. Claro está que ellos no interesan a todos, pero en el caso actual la dirección política del continente está en manos de Washington y las actividades del jefe de nuestra delegación se limitarán a charlar en los pasillos con los delegados de los otros países y a salir retratado en los periódicos americanos. Sobra en consecuencia una lujosa legación que mucho dinero va a costar y que el país no tiene. Bien están esos gestos elegantes en mejores épocas, pero no en estos difíciles días de "pan y agua".

Sin embargo, no nos quejamos: vivimos en la época de las figuras decorativas y, que conste, para evitar malas interpretaciones, advertimos que no hemos pensado ni en la mitad de las personas que integran el gabinete de don Teodoro, ni mucho menos en las que figuran en las listas de posibles candidatos a diputados.

HABLEMOS CASTELLANO..

OTRA VEZ LAS VOCES FIESTA Y FESTIVIDAD

Con motivo de los días santos, leímos en casi en todos los diarios que se

emplearon muy mal las palabras fiesta y festividad. De allí que a solicitud de una señorita profesora, repitamos la dosis:

REFLEXIONES

El hombre siempre desea ser tan buen mozo como cree que la mujer que ama cree que es.

El primer síntoma del verdadero amor en un joven es la timidez y en una niña es la audacia.

La mujer, generalmente ha blando, está generalmente ha blando.

La tela metálica de la ventana tiene una gran misión: impide que las moscas puedan salir de la casa.

La vulgaridad es la manera de comportarse los demás.

El mosquito es un bicho creado por la naturaleza para que simpaticemos con las moscas.

Un hombre enamorado tiene con frecuencia cara de idiota. Una mujer enamorada, jamás.

La crítica es el impuesto que los hombres públicos pagan al público por el hecho de ser eminentes.

La amistad de una mujer hacia un hombre es frecuentemente el amor que no se muestra más que de perfil.

"Fiesta es la diversión que se verifica por un motivo profano, es decir, que no tiene relación con las creencias religiosas. Las fiestas no celebran en los templos, sino en las plazas y en las calles públicas.

La festividad se celebra en los templos y fuera de ellos, y se refiere siempre a un pensamiento religioso. Por ejemplo: es fiesta la herjanza y alegría de un pueblo, en el aniversario de un hecho que le ha sido propicio a sus intereses materiales.

La festividad está dentro del círculo de la religión, y sólo se hacen festividades a Dios, a la Virgen y a los santos. La solemnidad se refiere al recogimiento y ostentación que se hacen las festividades. Las funciones que se hacen para recibir a un monarca, a un magistrado, son fiestas. Las que se verifican en honor del patrono de un pueblo, festividades. El aparato silencioso con que se hacen, es la solemnidad".

El filólogo Barcia ha estudiado las voces: fiesta, festín, festejo y festividad, y explica su uso en esta síntesis:

- La fiesta es alegre.
- El festín, espléndido.
- El festejo, obsequioso.
- La festividad, religiosa.
- La fiesta, equivale a regodeo, deleite, diversión.
- El festín, a banquete, comida espléndida.
- El festejo, es gajanería.
- La festividad, a solemnidad o ceremonia.

Falta ahora recordar lo que dice el Diccionario Académico. Abrámoslo.

Fiesta. Alegría, regocijo o diversión. Día en que se celebra alguna

(Para a la página SEIS).

El Garage Costa Rica, S. A.

AVISA

a sus clientes y favorecedores en general que de hoy en adelante tendrá servicio

Desde las SEIS de la mañana hasta las DOCE de la noche



"SE ME CAYÓ DE LAS MANOS!"

Continúan en su Apogeo las Payasadas en las Iglesias

ESCULTURA

NOVELA SINTETICA

Puso el despertador a las cinco de la mañana. Tendrá y comprar otro.

Tenja un juego de porcelana y una sirvienta. Tiene otro juego de porcelana y otra sirvienta.

Encontró al cajero en una mesa de juego. Ignora el monto.

Los del picnic hicieron un fuego en el bosque. Miles de pajaritos se quedaron sin hogar.

Dió al nuevo empleado la llave de la caja. Dió a la posibla las señas del nuevo empleado.

Ensayó en sí mismo un procedimiento curativo. Hubo muchas coronas.

Fué a una casa de juego para hacer trampas. Le hacen otra transfusión.

El banco estaba recién pintado. El tintorero cobra doble tarifa.

La esposa se empeñó en manejar el auto. Se acostumbró a viajar en tranvía.

Plato de pescado. Otro plato de pescado. Certificado de defunción.

Al avión se le acabó la nafta. Colocan un monolito recordatorio.

VERDADERA

En un folletín de autor francés hemos leído este párrafo: "Al conocer la terrible verdad, la duquesa sufrió un desvanecimiento, y cuando volvió en sí, se encontró que estaba muerta."

POR MAL TIEMPO

La mujer. Entonces te parece que no veremos el eclipse. Sinforoso?... El marido —Eso creo, querida, por que me imagino que estando nublando los del observatorio lo habrán postergado para otro día...

SOBRESALIENTE

El padre (a sus hijos, Carlitos y Pedrito): —Vamos a ver quién se portó mejor durante toda la semana, obediendo las órdenes de mamá? Carlitos. —Usted Papá.

DE PASO

— Si me muero querido, querría que fueras continuamente a visitar mi tumba. —Por supuesto que sí, querida. El cementerio me queda de paso para el club.

Decididamente Monseñor Sanabria, nuestro querido y muy respetado amigo, ya está muy viejito. El señor Arzobispo, con la sotana arrollada y con cincuenta varas de impulso, no se brinca una bala "ú".

Decimos esto fundados en un hecho real. Monseñor es un hombre de muy buenos propósitos, pero hoy dice una cosa y al cuarto de hora se acuerda menos de ella que don Teodoro de los picadistas. Vamos a las pruebas.

En dos ocasiones distintas ha ofrecido el doctor Sanabria terminar con esas payasadas de bodas "regias" y espectaculares en los templos, pero lo cierto es que ellas continúan siguiendo un motivo de diversión para las gentes y un irrespeto para la iglesia católica.

En su oportunidad fuimos los primeros que protestamos de semejantes pantomimas en la casa de Cristo. Una ceremonia matrimonial, basta que sea un sacramento, debe fundarse en igualdad tanto para ricos como para pobres. No se justifican esas payasadas en donde vemos a las gentes cu-

CONFERENCIA

Se disponía a entrar en el salón cuando se acercó corriendo uno de los porteros y respetuosa, pero firmemente le dijo:

—Yo creo que usted no podrá pasar ahora, señor. La sesión ha comenzado.

Y el señor dijo en tono de protesta:

—Es que yo también voy a dormir un rato...

¡DIGA QUE NO ES ASI!

—Que nunca ha encontrado a nadie que vista con tanto gusto como usted.

—Que si usted tuviera las riendas del mundo todo andaría mucho mejor.

—Que nunca le llega a parecer del todo mal cualquier error en que usted haya incurrido.

—Que usted cree que si falta a la oficina todo el trabajo se desorganiza.

—Que el humo del cigarrillo ja-

mas en donde vemos a las gentes cu- riosas subirse en las bancas, en el púlpito y hasta en el altar mayor. En aquel desorden tan grande hay individuos que hasta fuman. Un verdadero sacrilegio. Poco falta para que, antes de una boda de campanillas las gentes madruguen para vender los campos. Cualquiera día veremos a los chiquillos colgando de las lámparas para observar mejor los desfilés. Ya es chocante el espectáculo de los "nuevos ricos" haciendo gaja de su plata y nada menos que en un templo.

Desde el comienzo de la ceremonia aquello da la impresión de un remate: Llaman a grandes voces a los ochenta padrinos y poco falta para oír el grito de "¡paso a la novia!".

A como van las cosas, pronto sonará un clarín para que desfilen la primera dama y el cursi "best-man"; Redobles de tambores para que pase la suegra, y una marcha torera para que aparezca el novio.

Cualquier día les van a tirar con feti y serpentinatas.

Esto es, algo imperdonable en una iglesia.

Si no se frenan estos espectáculos a tiempo, nada raro será que un día corran las bancas y se organice allí un baile. En cualquier momento le van a pedir al cura que baile un tamborito con la suegra.

La iglesia y sus sacramentos merecen un profundo respeto. Y si no se frena en cuanto de los matrimonios, de hecho se abren las puertas a las mismas pantomimas en casos co-

mo bautizos. Entonces veremos que en las propias iglesias van a quebrar tinajas y a bailar al son de la marimba.

Como verá Monseñor, nosotros no somos impíos, sino muy píos.

MEDITACIONES

El diamante es la materialización de la idea que tiene la mujer sobre la llamada piedra del éxito.

¡Cuántas cosas arrojariamos lejos de nosotros si no temiésemos que alguien pudiera recogerlas.

Los hombres se casan por cansancio y las mujeres por curiosidad.

Las casas altas edificadas junto a una baja, dan la impresión de esos padres que esperan el tranvía con el hijo de la mano.

Ningún hombre gana dinero por tener cerebro, sino por saber usarlo.

La palabra honorable tiene dos acepciones: la acepción parlamen-

La señora se detuvo ante el chico que había hecho en la playa una figura humana en la arena y le dijo: —Qué hermosa estatua has hecho hoy, Juanito.

—Si -reconoció el chico; es que abuelito se quedó dormido parado...

No hay nada que dé mejor sensación de comodidad que un par de zapatos viejos.

No te cases y te arrepentirás. Cástate y te arrepentirás; de no poder arrepentirte.

Los domingos son días terribles. Se siente uno solo e igual que todo el mudo.

HAMBRE

—Señor... Tengo hambre. —dijo lastimeramente el mendigo.

—Hombre lo felicito repuso el señor; por más remedios que tomo yo no consigo que se me abra el apetito.



EL CAMINO DE RETROCESO

PUBLICACIONES PINTORESCAS

En la revista Buenos Aires Social es el siguiente: "La gloria más alta que hay entre los hombres, es la de ser madre..." (¡Caracoles! ¿Y quién ha alcanzado semejante gloria?)

LA CAJA COSTARRICENSE DEL SEGURO SOCIAL AVISA

A LOS PATRONOS Y TRABAJADORES DE LOS DISTRITOS TERCERO Y CUARTO Peralta y Santa Cruz de Turrialba

- 1) —Que a partir del 1° de Mayo de 1945 se extenderán a esas regiones los seguros de enfermedad y maternidad para los trabajadores asalariados y sus familias (esposa e hijos).
- 2) —Que a partir de esa fecha los patronos que sean notificados por la Caja deberán hacer las deducciones del 3 por ciento del salario de sus trabajadoras y pagar la cuota patronal, según instrucciones que se darán en la Sucursal de la Caja en Turrialba.

CRONICULLAS.

La Institución de las Damas Jugadoras

Hemos recibido muchas felicitaciones a propósito de las publicaciones respecto a los clubes de damas jugadoras que existen en esta capital. El primer término nos han congratulado los indefensos vecinos de las casas en donde noche a noche juegan póker. Dicen que desde temprano no pueden dormir con el bullón que meten las jugadoras; hay matronas que alegan más que unos útiles jugando dado, y algunas gritan al extremo que no sería raro que las oyeran hasta en el Japón. Además durante toda la noche suena el teléfono que es un gusto, una sirvienta que avisa que el chiquito no se ha cansado de llorar, o un marido furioso porque no encuentra la cobija. También cuentan que los jugadores, los hombres, cuando regresan a sus casas por la madrugada, se acercan a los postes y allí alcanzan una pata. Y una niña nos decía muy apenada la pared de su casa estaba destendida de la albúmina que le había caído. Y algo más, que por aquellas emanaciones, que no eran precisamente a nardo, se le retiraban los novios. Muy triste pensaba que más de uno de ellos podía creer que ella tenía rota la vejiga.

Dicen que entre las jugadoras hay varias categorías: las incomprendidas, las pateras, las aburridas y las saboteadoras. Entre estas figuran las que con el pretexto de jugar naipes, van a echarle el anzuelo aunque sea a un casado a medio uso. Cuentan que entre los jugadores existe la impresión de que toda gorda es murmuradora y que no hay flaca que sea buena paga. Agregan que hay jugadoras empedernidas que apuestan el sueldo de la cocinera, el anillo de matrimonio, el pago de la fuerza eléctrica y hasta la alcancía de los chiquitos. Posiblemente se ha comprobado que marido de jugadora es hombre con hambre. Al pobre hombre, con el fin de economizar para el juego, le racionan los fideos, los charvates, y hasta el tabano. Además, casi todos tienen que sujetarse los calzoncillos con gacillas pues sus amantes esposas carecen de tiempo para pegarles los bolones. Pero, después de todo, esto lo explotan ellos como argumento para convencer a una niña romántica, son unos incomprendidos. No hay nada más elocuente que unos calzoncillos sin bolones. Pero, volvamos al asunto del juego.

Si las mesas de juego, a cuyo alrededor se juntan viejos mañosos, cuidados calculadores, señoras fogosas, niñas lánguidas y jóvenes listos, pudieran contar todo lo que saben, ya habría estallado una revolución social. Mentalmente una jugadora ha sido asesina y ladrona. Muchas veces la sonrisa de una de ellas, felicitando a su amiga del alma, por haber ganado, lo que quiere decir es otra cosa. Algo así como un sincero anhelo de que se la coma el ugre. Pero la verdad es que en materia de secretos la tabla de la mesa resulta una recién nacida comparada con las

traños y complicados sistemas de comunicaciones. Hay pataditas que quieren decir: "mañana ayunamos en casa o me quedé sin estrenar el vestido de rayas." Las patas de la mesa han visto como, por "casualidad", un zapato de hombre roza una zapatilla de mujer, y cómo siete toquecitos seguidos de un roce en la curva, quieren decir: "Mañana, a las siete, a la vuelta de la esquina."

Las patas de la mesa han visto apretoneos adúlteros y manos expertas en hacer "parejas", en llamar al as de oros o en buscar el "ful". Ellas son las únicas que podrían explicar el motivo por el cual rueda el anillo de matrimonio de un señor con sólo que su vecina se ponga de pie. ¡Y ellas, las patas, conocen todo el sistema de Morse que traducido al castellano daría frases como estas:

—Esa gorda antipática siempre me sala cuando me pide prestado...
—Esa vieja no hace más que fumarse los cigarros de mi marido.
—Mi vecino es corronguísimo.
—Presiento que me va a tocar el as de oros.

—La gorda antipática debía ponerse un rótulo en el escote: prohibido asomarse.

—Ese viejo que fue un momento dentro nunca se lava las manos cuando regresa.

—No me la hace buena el que estando esa tonta al lado de mi marido, él tenga sólo una mano sobre la mesa...

—Esta noche, con tal de ganar, no importa que mi marido me traicione mentalmente.

—¿Quién sabe qué comí, que me cayó mal?

—Esa tonta se desespera por enseñar el as de oros.

—Me está llegando un olor a p...

—Esa otra antipática apenas va ganando, inventa males... ¡Ladrona!...

—En esta casa hay muchas pulgas. Decididamente la dueña es muy cochina...

—Con lo que gana esa pafideja podría comprarse otro sobretodo.

—Me han dejado tan pelada que tendré que irme a casa al puro caite...

—Ahora que me acuerdo, y yo que quedé de llegar temprano a darle una fricción a mi marido... ¡El pobre se debe hacer pasmado!...

—Ya es muy tarde y el muy sin vergüenza del marido de esa gorda

CANCIONERO POLITICO

A mi partido le di un castigo riguroso, para que así sepa perder lo cierto por lo dudoso.
DON LEON.
— o —
Escaso de un partido a la lucha poco temo; en el fuego más ardiente en vivas llamas me quemo.
KINCHO.

Con todo entusiasmo don René Picado se dedica al espiritismo

A la última sesión asistió don Alvaro Bonilla Secretario de Hacienda

Hemos sido informados que don René Picado asiste con mucha frecuencia a unas reuniones espiritistas y que con mucho empeño lee las obras de los maestros del espiritismo que en este mundo han sido, desde Flammarion hasta don Máximo Quesada.

Una noche de estas dispusimos seguir a don René quien se dirigió al Palacio Nacional en donde es fama que asusar. Allí, al tan de las doce, han visto al fantasma de un cura sin cabeza y al de una monja en vestido de baño.

Sigilo amante seguimos a don René hasta la oficina de don Nán Zamora. En el interior se encontraban algunas personas, pero fracasamos en nuestros empeños, pues se nos pegó un viejo amigo nuestro.

La sesión terminó muy temprano y atando cabos logramos averiguar que había sido un completo fracaso. Ninguno de los espíritus respondió a las llamadas y el médium dijo que

PALABRA

—Vea frutero—exclamó la clienta; tres de las manzanas que me mandó estaban podridas. Se las traeré a la vuelta.
—No hace falta, señora—contestó el hombre; su palabra es tan buena como las manzanas.

LOS BROCHAS EN ACTIVIDAD

Ahora resulta que los brochachos de este gobiernillo resbaladera que nos gastamos, tienen el proyecto de celebrarlo para el 8 de Mayo próximo, un tedeum con motivo de cumplir

¿Cuántos años tiene el General Pinaud?

Realmente es una incógnita la edad del general Pinaud, y vamos a cuentas: acaba de cumplir 25 de haber fundado La Tribuna, apunten

Ahora bien, antes de esta fecha y remontándonos a la historia, resulta que no ha llegado

—Y en fin, que las patas de una mesa en donde se juega póker, saben mucho, y algo peor; han visto mucho, pero mucho.
¡Dichosas!

alguien estaba interrumpiendo. Entonces caímos en cuenta de lo que había pasado. Los difuntos ni a palos se quisieron acercar y todo por que descubrieron la presencia de nuestro viejo amigo, de don Manolo Rodó. Bueno, que se llevaron un susto mayúsculo. ¡Pobrecillos!

Seguimos investigando. No dijeron que a la última sesión había asistido don Alvaro Bonilla Lilla, el Secretario de Hacienda. Cuentan que don Alvaro ha cogido la cosa con furor. En su oficina tiene una mesa sin clavos y casi siempre, como a las cinco, han visto entrar allí a una turca muy bonita que le saca el naípe.

Dicen que don Alvaro está empeñado en que los espíritus le digan en donde los piratas Morgan y Drake escondieron su tesoro. Esto porque es la única solución que le queda para pagar los empleados públicos en el mes de mayo. De lo contrario tendrá que pagarles con vales.

El interés de don René es uno: que los espíritus le digan qué se hi

zo Quincho Feraña el cual como por encanto ha desaparecido de este planeta.

Parece que también don León Cortés se ha acercado a esas sesiones con el fin de hablar con el sindicato de los difuntos. Esto para que ellos le garanticen que en las próximas elecciones no tomarán parte activa. En cambio los diputados reeleccionistas se oponen a los deseos de don León. Dicen que en este país debe haber libertad para los muertos así como la hay para los vivos.

A última hora, ya escrito lo anterior, nos dicen que nosotros confundimos a don René con don Antonio Cañas, el sub-gerente del Banco Anglo.

Parece que Tonito se apunta al espiritismo todas las noches. Invoca muertas frescas y en su oficina tiene una bola de cristal. Se está volviendo muy raro y tanto que cuando uno va al Banco a pedirle plata prestada, no hay forma de que acepte como garantía un giro del gobierno.

¡Qué ocurrencie!

Se Pelearon los Doctores V. V. y V. V.

Hace pocos días ocurrió en el Hospital de San Juan de Dios un incidente entre los doctores Valverde y Vega y Vargas Vargas.

En resumen, se pelearon los doctores V. V. y V. V.

V. V., el de Guanacaste, nació revolucionario. Chiquito, en lugar de una chupeta, pedía una bala de náuser, y en vez de un chilitín, una metraladora.

Este V. V., sería un ciudadano perfecto, pero el día que no se pelea con alguien, no puede dormir durante la noche.

El otro V. V., el de San Ramón, es una persona ejemplar, pero es más caliente que un jarro zonto. Basta decir que hasta riéndose está bravo.

Pues bien, V. V. y V. V. se desafiaron y se iban a batir a puro bicuri. V. V., protestó contra V. V. El otro V. V., le respondió que él era un P. Y por eso de B. y de P., casi se dan de tiros V. V. y V. V.

Testigos presenciales dicen que cuando los ánimos estaban más exaltados, V. V., sacó a refujear tamaño bisturi y que V. V., se quitaba los tiros con uno de esos trastos que se ponen discretamente debajo de la cama y que sirven para productos nocturnos.

V. V., le dijo a V. V.:
—Yo no te tengo M...
—Te callás la bú...
—Salite a la cú...
—¡Súete porque lo m...
—¡Bbbbbbbbbbbú...!
—Pppppuuuuuu.

Y no seguimos pues nos está do-

Hace pocos días ocurrió en el Hospital de San Juan de Dios un incidente entre los doctores Valverde y Vega y Vargas Vargas.

En resumen, se pelearon los doctores V. V. y V. V.

V. V., el de Guanacaste, nació revolucionario. Chiquito, en lugar de una chupeta, pedía una bala de náuser, y en vez de un chilitín, una metraladora.

Este V. V., sería un ciudadano perfecto, pero el día que no se pelea con alguien, no puede dormir durante la noche.

El otro V. V., el de San Ramón, es una persona ejemplar, pero es más caliente que un jarro zonto. Basta decir que hasta riéndose está bravo.

Pues bien, V. V. y V. V. se desafiaron y se iban a batir a puro bicuri. V. V., protestó contra V. V. El otro V. V., le respondió que él era un P. Y por eso de B. y de P., casi se dan de tiros V. V. y V. V.

Testigos presenciales dicen que cuando los ánimos estaban más exaltados, V. V., sacó a refujear tamaño bisturi y que V. V., se quitaba los tiros con uno de esos trastos que se ponen discretamente debajo de la cama y que sirven para productos nocturnos.

V. V., le dijo a V. V.:
—Yo no te tengo M...
—Te callás la bú...
—Salite a la cú...
—¡Súete porque lo m...
—¡Bbbbbbbbbbbú...!
—Pppppuuuuuu.

Y no seguimos pues nos está do-

IMPENETRABLE MISTERIO RODEA AL SECRETARIO DE AGRICULTURA

De buena fuente hemos sido informados de que se encuentran en esta capital varios expertos detectives de los Estados Unidos. Se trata de investigar un suceso que ha mortificado mucho al señor Presidente: la misteriosa desaparición de don Quincho Peralta Secretario de Agricultura.

Durante largos meses nadie se dio cuenta de la desaparición de don Quincho, pues como es sabido, en Costa Rica es una cosa aceptada eso de que la Secretaría de Agricultura es como el Espíritu Santo: existe pero nadie la ve ni sabe en dónde está.

La desaparición la notaron los lectores de los periódicos al observar que no se habían vuelto a publicar reportajes de don Kin. En esta situación el propio gobierno le inventó uno: aquel en donde decía que su departamento había realizado una intensa, ardua y positiva labor. Parece, al menos por lo ingenuo, que fué hecho por Simmigo. Pero después, nadie volvió a saber media palabra de don Quincho.

Por allí dijeron que en Alajuela se había reunido, en una casa de propiedad de don León Cortés, con su buen amigo don René Picado. Pero no hay tal. Don León y don René lo que hicieron fué otra cosa: convocar una reunión espiritista a ver si acaso le respondía don Quincho.

Los detectives americanos han efectuado grandes investigaciones en las propias oficinas del desaparecido, y por las huellas parece que se inclinan a creer que don Quincho es un finado. Al menos es muy posible que Tristán lo saque el 2 de noviembre en el inventario de difuntos.

Un día de estos entramos en las oficinas de la Secretaría de Agricultura, con el fin de preguntar por don Luis Bolanos. Allí nos dijeron que ese señor llegaba siempre a las ocho, se paraba un minuto en la puerta, sonaba las llaves y se

iba a las ocho y tres minutos. Vimos la oficina del ministro: una capa de polvo cubría los muebles, "un blanco sudario los campos cubría". Allí nadie entra. Parece que asustan. Además, nadie sabe si se trata de un suicidio o de un homicidio, aunque algunos descartan estas hipótesis: creen que don Quincho, a causa del exceso de trabajo murió de apoplejía. ¡Pobrecillo! ¡Paz a sus restos!

Quó Vadís Villafranca...?

Don Ricardo Villafranca es candidato a diputado por Limón desde hace medio siglo. Constantemente lanza su candidatura y de allí que cada dos años, con motivo de las elecciones, los miembros de las juntas electorales guarden sus papeletas. Están seguros de que las aprovecharán el año siguiente. Lo malo es que Villafranca no puede complacer a sus amigos regalándoles su re-

LADRONES

El ladrón que revisaba la caja se dirigió a su compañero, que vigilaba al dueño del escritorio y le dijo: —Nada más que dinero y títulos falsos.

Y el dueño del escritorio exclamó:

—¡Shh! Silencio, colegas!

PLANCHA

Recorriendo el estudio del pintor amigo se detuvo de pronto y señalando un marco dijo con ironía y desprecio al mismo tiempo:

—Y esto, con seguridad es uno de esos cuadros que ustedes llaman su perrealismo, verdad?

—No —contestó friamente el pintor— eso es un espejo.

LOGICA

—Sabes una cosa? —dijo al llegar a la oficina—. Pérez está herido en el hospital.

—¡Imposible! —repuso el otro—. Si ayer lo vi bailando por la noche con una chica.

—Sí —dijo el primero—, y la mujer de él también lo vió.

trato por cuanto los fotógrafos ni con una panorámica lograrían sacarle medio cachete. A Villa, como al Brasil sólo en mapa lo pueden sacar.

Para don Ricardo su curul es como un viejo amor: nunca le dice adiós.

La pelea de Villafranca será en esta ocasión con don Ffffrancisco Ffffrancesca Ffffronchamier. Este amigo dice que las romerías se hacen andando y que Villafranca sólo cuenta con votos de castidad. Y Villa alega que don Ffffrancisco Ffffrancesca Ffffronchamier, de esta vez está ffffragado. Dejarme a mí. —nos dijo ayer —luchándola con un adversario así, es lo mismo que una pelea de gato contra un diez de queso.

Y mientras tanto los vecinos de Limón rezan, rezan y rezan.

TRES CHISTES

—¿Nene ¿que caramelo quieres? —preguntó la señora a chico que estaba de visita. Y el niño replicó inmediatamente.

—Quiero el que está pegado a otro.

—¿Y?... —preguntó el dueño de casa— ¿que me dice de ese cigarro?

—Es tan bueno —reconoció el invitado— que creo que se equivocó al obsequiármelo.

—¡Este pueblo es magnífico! —decía al conotido—; desde que estoy aquí hace diez años, no he pagado una cuenta al médico.

—Es verdad —reconoció el otro; el médico personalmente me lo dijo.

EMPLEO

Cuando al aspirante le preguntaron por qué lo habían despedido del anterior empleo, manifestó:

—Me acusan de haberme robado cien pesos.

—¿Y por qué no exigió que se lo probaran? —dijo el señor.

—Eso dije y me lo probaron.

FIESTA

¿Qué tal fué tu despedida de soltero?

—Bruta! Tuvo que pelear con un chicle.

Carta de don Guiseppe Cuaranta

Signore don
Rafaele Sotefini,
Cudate.
Ilustre gitone:

Con molto piacere le escribo estas letrinas y lo ricordo con tuto piacere. Rossina, la mia filla, dice q' lo vió en dias pasatos y que ve oste está molto cacharpeato y tan viejo que ya non tiene forzas ni para arrancarle el rabo a un ratone.

Presto voy a dar una atribala per la suya estacion, para que me aica cómo le va con los murciélagos, con los chachalaguinos y con su amica la Virgen de Loreto. Yo le he preguntado a todos los curas si existe questa Viryencita y nadie la conoce. Cuentan que es un bolato suyo pa-

sa estar parlando con un pilone y que oste es de los que dicen que chi menca vieca, calorico y roche.

El motivo de la mia carta es para darle una bona noticia: si oste acepta que lancemos su candidatura a diputado non hay peligro de que le metan otra forrada. Los fiscalinos que van a contare sus votinos son don Rodolino Manó, il signore direttore de la Imprentina Nacionale y el Cholo Hernandez. Oste está seguro. Cuesto dicen todos: que este seguro, ma ¡per la Honrada Madona! non dicen de qué está seguro. Para financiare los gastos de la campaña, ya tenemos la rubieta, la que sobra al gobierno después de que paga los empleos públicos.

Rechiba, mío carissimo amico, un saludo muy cordiale de su servitore

GUISEPPE CUARANTA

P. D. — Supe que il pilone que le gusta a oste, aquella amica que cuando camina echa humo, le había rigalato a oste unos aguacatinos con tuto el abecedario de las vitaminas. ¡Con gratulacione!

CAMBIO

El señor entró en la casa de cambio y aproximándose al empleado que estaba en el mostrador le dijo:

—Me gustaría cambiar mi mujer; ¿podría conseguir en lugar de ella, que tiene sesenta años, dos de treinta?

ROMANCE DE ANTAÑO



Un día de estos entramos por casualidad en el cuarto de nuestro gentil amigo don Carlos Ventura. Allí vimos esta fotografía con dos extrañas leyendas por detrás.

Una mano femenina escribió: —"Para Carlito, con toda mi ternura. Que mi pelo, mis ojos, mis manos sean siempre tu chicle. Y que en todo momento pienses

no viril) escribió: —"No mas... Carlos... (¡Qué ingrato!)

ACERTABA

—Su esposa se equivoca muchas veces? —preguntó al casado timorato.

—No. Tiene una cuenta adm-

Allá en Guatemala suceden cosas muy raras

El señor Presidente de Guatemala, don Juancho Arévalo es, como se ha dicho en nuestro país, un hombre apegado a las leyes. Es un código con bisturí.

Hace unos días tuvo una humorada: echó del país a un grupo de po-

liticos. Alguien le observó que no lo podía hacer pues existen las garantías ciudadanas. Y él suspendió las garantías. Después, una vez fuera del país sus adversarios, las restableció y, San Sebastián.

A la vez resulta que el doctor Arévalo no es chapín, sino argentino. Eso al menos dicen sus adversarios políticos. Con un poco más afirman que viste como gaucho, que canta tangos y habla de pebetas y que es un leñador de Litritad... ¡¡¡

En resumen: cuando nos hablen de la democracia reinante en Guatemala, país por nosotros muy querido, vamos a repetir lo que dijé a aquel pelotari tuerto a quien le pegaron un pelotazo en un ojo:

Inteligente

—Yo he nacido en Arizona —decía el hombre.

—¡En Arizona! —exclamó el otro—. Y —cómo fué a nacer allí?

—Es que quería estar con mi mamá.



EL PASO DEL GANSO, ESTILO 1945

OTRA VEZ SOBRE LAS VOCES (Viene de la pág. DOS).

solemnidad nacional, y en el que están cerradas las oficinas y otros establecimientos públicos. Regocijo dispuesto para que el pueblo se recree. Agasajo, caricia u obsequio que se hace para ganar la voluntad de uno, o como expresión de cariño. "El perro hace fiestas a su amo".

Fiesta denota, también, día que la Iglesia celebra con más solemnidad que otros, mandando oír misa en él y emplearlo en obras santas; como son los domingos, Pascua y otros. Solemnidad con que la Iglesia celebra la memoria de su santo.

Festividad. Fiesta o solemnidad con que se celebra una cosa. Día festivo en que la Iglesia celebra algún misterio o a un santo. Asimismo, festividad es agudeza, donaire en el modo de decir.

Festejo. Acción y efecto de festejar o hacer festejos en obsequio de uno; cortejarlo, galantear. Festejar es galantear o requebrar a una mujer; procurar captarse su amor especialmente para seducirla.

Festejo es, pues, voz equivalente a galanteo.

Debemos advertir que la palabra festejo está admitida en su significado de "regocijos públicos". Esta nueva acepción fué agregada al diccionario hace apenas diez años. En los escritores clásicos festejo significó siempre galanteo, requebro, lisonja para ganar el amor de una mujer.

Festín. Festejo particular, con baile, música, banquete u otros entretenimientos. Banquete espléndido.

Festival. Fiesta "especialmente musical".

REPLICA

El caballero impaciente se acercó a la ventana de la oficina y mirando hacia la calle preguntó:

—¿Cree usted que cesará esta lluvia?

Y el señor que estaba con el caballo impasible:

—Creo que sí; es lo que ocurre generalmente.

Hasta Cuándo el Quiosco del Parque Central?

Ya el público está cansado de esperar que terminen la construcción del quiosco del Parque Central. Es algo interminable y al paso que van las cosas estará terminado en el próximo siglo.

Las piedras y la arena con que trabajan allí, ya llegan hasta las gradas de la Catedral. Cualquiera día el Padre Kerm va a quedar enterrado en la arena antes de subirse al púlpito.

El Pollo Arroyo, el contratista, le echa la culpa a Sinmigo diciendo que un día le pide que cambie una canoa, que ponga un farolito o que lo encale. Y por una razón o por la otra, la obra es interminable.

A propósito de esa construcción, un señor le decía a su novia: —Me encantaría que nuestras entrevistas fueran dirigidas por el Pollo Arroyo.

—¿Para qué, mi amor?

—Para que no se terminen nunca.

EQUITACION

—Ayer te vi a caballo —dijo el amigo, pero estabas montado al revés.

—Por qué al revés replicó. Acaso sabes en que dirección quería ir yo?

CHISMES POLITICOS DE AQUI Y DE ALLA

No se puede negar que don Aristides Baltodano nació para diputado y que es el trapito de domingo de los guanacastecos. Pues, bien, no hay derecho a que ahora, de la noche a la mañana lo quieran poner de ministro de fomento; esto es, embarcarlo en una lancha con hueco, y todo por apearse a Sinmigo.

A la vez se habla de que Sinmigo irá en la papeleta de diputados, pero por los vientos que se planan no le pondrán ni en la lista de los municipales suplentes.

El primer puesto de la papeleta gobiernista, se lo han ofrecido al doctor Grillo, a don Melchior Tinoco y a varias otras personas. El segundo y el cuarto, pertenecen a los camaradas quienes indudablemente aportarán los únicos votos con que contará el grupo gobiernista. Y el cuarto puesto de la papeleta se lo han ofrecido a don Luis Uribe, a don Palín Monge, a don Carlos Luis Jiménez, a don Julio Muñoz, a don Federico Volio y a don Monolo Rodó.

En cuanto a Cartago, Heredia, Puntarenas, Guanacaste, Limón y Alajuela, habrá reelección. Esto es, algo oficial. Ahora que no han explicado si se trata sólo de reelección de diputados o si también de otro 13 de febrero.

ENFERMEDAD

El señor que estaba de visita conversaba con el nene de la casa y le decía:

—Pero el sarampión que tuviste tú no fué tan grave como el de tu hermanita.

—Mucho—peor saltó el chico—yo la tuve durante las vacaciones.

Venta de Periódicos

Hablando en un corrillo, de la venta de la empresa periodística La Tribuna, dijo don Arturo Montenegro:

—Yo compraría La Semana Comica, pero con todo y la lengua de Fijo Luis...

Y don Isberto Montenegro le respondió:

—Lo malo es que si la valoran a peseta el metro lineal, va a costar más cara que La Tribuna.



LA COSECHA

La Gerencia de la Caja Costarricense de Seguro Social

HACE SABER:

a los Señores Patronos de la Provincia de San José

- a) Que ha sido autorizada por la Junta Directiva de esta Institución a extender el Seguro Social Obligatorio a las empresas agrícolas de los cantones circunvecinos de la ciudad de San José.
- b) Que los seguros que se establecen por el momento son los de enfermedad, maternidad y cuota de sepelio con cuotas del 2 y 1/2 por ciento a cargo del asegurado, y 2 y 1/2 por ciento a cargo del patrono.
- c) Que esta obligación de asegurar entra en vigencia el 1º de mayo y que por lo tanto, desde el momento en que cada patrono sea notificado por Inspectores de esta Institución, debe presentarse en las oficinas de la Caja, en San José, a fin de llenar su empadronamiento y recibir la papelería e instrucciones necesarias.

DE TODO UN POCO

CANTARES

QUE SE HIZO LA HAMACA DE DON RICARDO PACHECO LARA?



El señor que estaba probando sombreros y codiciándose un modelo moderno en la cabeza, dijo con cierto desprecio:

—Me gustaría ver el idiota que sea capaz de usar un sombrero así. Y el vendedor contestó en seguida: —A la izquierda tiene un espejo, señor.

Al día siguiente de haberle regalado dos entradas para el teatro, le preguntó que le había parecido la obra.

—No la ví completa—repuso el amigo—. Al terminar el primer acto me fuí.

—¿Por qué? —pregunto— ¿Te aburría?

—No. Pero no podía esperar tanto. En el programa decía que entre el primer y el segundo acto trascurrían dos años...

—¿Cómo andás vestido así: una media roja y la otra verde.

—Tiene que ser así: en casa tengo otro par igual...

—Ya lo sabe—exclamó gravemente el jurado—: cuando usted se siente ahí debe evitar decir mentiras, ¿entiende?

—Sí señor—respondió el testigo, yo no podría decir una mentira aun que quisiera. Un tío mío mintió una vez ante el tribunal.

—¿Ah sí?—dijo el abogado— y que le ocurrió?

—Ganó el pleito.

¿Cuál es la alhaja que más le ha costado?

—Mi anillo de matrimonio—respondió el marido—; lo compré hace años y todavía lo estoy pagando...

—Cada vez que tengo un disgusto con mi esposa, se pone histórica.

—Histórica quegrás decir.

—No: Histórica. Se pone a recordar todas mis perreñas.

Me gusta el color verde, porque es color de esperanza, Señorita, soy soltero, no me tenga desconfianza.

Enrique Ortíz

En el fondo de la mar suspiraba de dolor y en el suspiro decía: ¡qué caro cuesta el amor!

José Alberto Pacheco

Desviaciones Semánticas

No creemos inconveniente publicar algunas anotaciones sobre errores de apreciación en el valor de las palabras que cometen continuamente hasta escritores que gozan de buen nombre.

Muchos de los que escriben incurren en la censurable costumbre de emplear las dicciones *átel*, *rubro*, *ál gido*, *sendos*, *desapercibido*, *explotar*, *latente*, *restañar*, *mordida*, *lívido*, *onomástico discernir*, etc.

1. — Lo joven se detuvo en el DINTEL de la puerta.

Si la joven se detuvo en el DINTEL de la puerta era una volatinera prodigiosa. Los *escribidores* deben hojear el diccionario, aunque sea una que otra vez; de esa manera, las jóvenes se detendrían, agradecidas, en el UMBRAL de la puerta.

Dintel es la parte superior de una puerta o ventana; jamás son las piezas verticales que sostienen el dintel; umbral es la parte interior o escalón de una puerta.

2. — EL RUBRO del libro. La voz *rubro* no significa título, epígrafe, rótulo, sino encarnado rojo. Se usa la dición *rúbrica*, señal encarnada o roja, para designar el título de un capítulo o parte de una obra, porque en los libros antiguos solía escribirse el epígrafe o rótulo con tinta roja. *Rubrica*: parte de la firma; señal propia y distintiva.

3. — La discusión ha llegado a su período ALGIDO.

Abusivamente emplean algunos la voz *algido* en el sentido intenso, vehemente, violento *acalorado*, etc., lo cual pugna abiertamente con la etimología de esta palabreja (álgido, frío, yerto, aterido). El vocablo *algido* pertenece a la medicina, y designa: acompañado de frío glacial. Fiebre ALGIDA; período ALGIDO del cólera morbo.

4. — Pasó DESAPERCIBIDO el discurso del Ministro.

Desapercibido equivale a desprevenido, mal preparado, desprovisto de lo necesario para hacer frente a alguna persona o cosa. "Pasó *desapercibido* por entre las filas enemigas" no es significar que no fué visto sino que, loco o temerario, las cruzó a pecho descubierto, con grave peligro de su vida. "Pasó *desapercibido* el discurso del Ministro" no se puede decir, "pasó inadvertido, ignorado, no se fijó en él la atención del público".

5. — DISCERNIR un premio.

Es barbarísimo decir *discernir* por *conceder*, *otorgar*, *adjudicar*. *Discernir* significa distinguir una cosa de otra, señalando la diferencia que hay entre ellas: *no saber discernir un coloso de otro*.

6. — Su falta está ATENTE; es inútil que se justifique.

Latente es un adjetivo que equivale a *culto* y *escondido*.

7. — Otras enfermedades, por fin, se quedan latentes, o como durmiendo, por falta de provocación de oportunidad" (Monjan).

Para expresar la idea de "lo que es manifiesto o visible, tenemos la voz *patente*. Su falta está *patente* es inútil que se justifique".

8. — La MORDIDA del perro.

En buen castellano se dice: LA MORDEDURA del perro. *Mordida* es el femenino de *mordido*, adjetivo que significa *mojado*, *mojado* *des-*

9. — RESTAÑAR una herida por curar a cerrar una herida, es un disparate.

Restañar es estancar, parar o detener el curso de un líquido o humor. Dicese con especialidad del derrame de la sangre.

10. — INFRINGIR una herida. *Infligir*. Hablando de castigos y penas corporales, imponerlos, condenar a ellos.

11. — Levanta SENDOS pesos. Le dió SENDOS golpes.

12. — Fue agasajada en su O-NOMASTICO.

En un aviso del Monte de Piedad, que se publicó un día de estos en La Gaceta, aparece una hamaca en la lista de objetos que se van a rematar.

Inmediatamente pensamos en la famosa hamaca que tenía don Ricardo Pacheco Lara en el gobierno de don León Cortés. Esto por cuanto no hemos vuelto a saber qué se hizo. Algunos creen que la heredó don Teodoro, y no falta quien diga que pasó a poder de Sinmigo. Esto último no es cierto. El actual Secretario de Fomento para dormir no necesita hamaca ni que lo mezan. Sinmigo duerme hasta parado.

Pues bien, encargamos a nuestro buen amigo don Ricardo Castro Cañas que con disimulo averiguara

si fué cierto o no que don Ricardo Pacheco Lara se la había llevado a Puntarenas durante la temporada veraniega. Allí el joven Castro encontró una, pero al interrogar al señor Pacheco Lara, éste le respondió:

—Esa no es la misma. La hamaca que yo tenía se la regalé a Pio Luis y él la empeñó

LITERATURA

—Se haría un excelente libro con todo lo que tu ignoras—dijo despreciativamente al amigo.

—Y se haría un libro muy malo precio:

—Y se haría un libro muy malo con todo lo que tu sabes.

ULTIMAS "SINMUBURRADAS"

Por las buenas me sacan todo; pero no admito "exposiciones de nadie."

Le había correspondido una mención "glorifica".

Había "invertido" el vaso en el mantel.

No pude decir que no, ante la "existencia" de la dueña de casa.

Se había puesto bajo el "mampayo"

de la justicia.

Había sido "destituído" a sus antiguas funciones.

Por ninguna causa quería alterar la verdad "histórica".

Le agradecí mucho los conceptos "advertidos" sobre mi esposo.

Me hizo sacar una foto de frente y otra de "marfil".

Qué pasa con el Consulado en Panamá?

El cónsul de Costa Rica en Panamá, fundado en el hecho de que la vida está muy cara, ha dispuesto reducir la tarifa de las visaciones.

Nosotros sabíamos que la tarifa establecida era de cinco dólares para los extranjeros que ingresaran al país, pero no de seis.

Alguien le hizo una observación al señor cónsul y éste respondió que el dólar de sobrecargo era para invertir en los peñibayes que semanalmente le enviaba a don Julio.

¡A bueno! ¡Entonces bueno!

se figuran que sendos es lo mismo que grandes o fuertes, y así dicen: llevaba sendos sacos; levanta sendos pesos; le dió sendos golpes.

13. — EXPLOTO una bomba ayer.

Algunos emplean *explotar* en vez de *estallar*, *reventar* *hacer explosión*. Explotar tiene tres acepciones:

1º — Extraer de las minas la riqueza que contiene.

2º — Sacar utilidad de un negocio o industria en provecho propio: la compañía ha instalado una fábrica para *explotar* la industria de textiles.

3º — Aplicar en provecho propio, por lo general de un modo abusivo, las cualidades o sentimientos de una persona, o un suceso o circunstancia cualquiera: el hijo *explota* el buen nombre de su padre para abrirse camino con poco sacrificio.

14. — Fué agasajada en su O-NOMASTICO.

La expresión castiza es: fué muy agasajada en su DIA ONOMASTICO. *Onomástico* es lo perteneciente o relativo a los nombres y especialmente a los propios. *Día onomástico* (el del santo de una persona) *Lista onomástica* de los reyes de Egipto.



EL REGRESO DE LOS SUPERHOMBRES

TEMA PARA UN CUENTO

El señor dormía, era veterinario y, al mismo tiempo, comisario del pueblecito. La mujer fué la primera en despertarse cuando sonó el teléfono. Alguien pedía el concurso del señor. Entonces la señora preguntó si lo necesitaban como comisario o

como veterinario. El que llamaba, repuso que lo precisaba como ambas cosas: no podía abrirle la boca al perro y el perro tenía un ladrón entre sus dientes.

Desfile de Apóstoles Panameños

Dos diputados panameños, don José Manuel Varela y don Pablo Barés, inconformes con el gobierno de Ricardo Adolfo de la Guardia, llegaron en días pasados a nuestras playas. Y ahora, como caído del cielo, aparece nada menos que don Simón Vega. Esto es, todo un desfile de apóstoles: José, Pablo y Simón.

Muy bien está que se vengán esos viejillos a Costa Rica, aún cuando el Patronato de la Infancia está preocupado con las inquietudes de Pablito Barés, el galán joven de la colonia panameña. Pero, lo justo sería que nosotros le correspondiéramos a Panamá enviando de aquí a una media docena de diputados. Por Albertazzi aceptamos hasta siete. En lugar del fogoso Pablito Barés, les vamos a mandar a don Rodrigo Sancho. Ahora y si nos dan un lugarcito, les enviamos a todo el gabinete.

Pero, vamos a otra cosa. el culpable de que don Simón Vega se saliera de la Embajada de Panamá, fue nada menos que nuestro querido amigo don Enrique Fonseca Zúñiga. Todos los días le echaba indirectas a don Simón, diciéndole:

—¡Caray!, pero qué caro que está todo en el mercado de Panamá.

¡Vea don Simón, un plátano cuesta un balboa, una libra de mantequilla, dos dólares y así por el estilo.

Mientras tanto don Simón nada po-

dría hacer y aquello le daba mucha pena.

Después don Enrique inventó que debían apagar las luces a las seis de la tarde y que todo el mundo se acostara a esa hora. Y don Simón callaba.

Pero, un día don Simón leyó un periódico de Costa Rica y quedó aterrado: el periódico decía que el gobierno no tico no podría pagar los sueldos de los empleados públicos durante el mes de abril. Es decir, que ese mes don Enrique no cobraba.

Aquello fue la tapa! Don Simón, a quien don Enrique tenía a punta de "sánguches", vio la cosa triste y se salió del canasto.

A todo esto nuestros lectores observarán con sorpresa estas notas toda vez que somos muy buenos amigos de don Enrique. Y la explicación es clara. El está de acuerdo con nosotros. Esto para que a ningún otro diputado panameño se le ocurra refugiarse en la Embajada tica. Y es que las congojas que ha tenido don Enrique, han sido únicas. El día que le avisaron que don Simón se había fugado, del susto se le aflojaron hasta las ligas.

Pero, ahora en serio: Enrique Fonseca Zúñiga es el príncipe de los diplomáticos costarricenses y lo demás son cuentos.

(Viene de la pág. PRIMERA)

DEL EQUIPO DE...

camos en qué van a gastar los diez mil dólares girados a la delegación. ¡Solo que en peñibayes! Pero diez mil dólares en peñibayes alcanzan para darles a todos los delegados del mundo y sobran para empedrar la carretera panamericana. Y para algo más: para que al menos tengan que comer los empleados públicos, los pensionados, los niños de La Gota de Leche y los enfermos de los hospitales de Heredia y de San Ramón a los que van a tener que echar a la calle por falta de plata para mantenerlos.

Con don Julio tuvimos el gusto de conversar en el Aeropuerto y al preguntarle por los asuntos internacionales, nos dijo:

—En las conferencias voy a protestar contra un pintor polaco quien me vendió un cuadro de Leonardo de Vinci, llamado "Madonna in su tomobile". Lo denunciaré no porque el cuadro sea apócrifo, sino porque las plantas del vehículo están en muy malas condiciones".

"En lo que se refiere a la economía nacional, creo que debemos seguir el ejemplo de Lucas Money quien llegó a hacer una fortuna de cinco millones de libras esterlinas sin haber usado jamás el teléfono para uno solo de sus negocios. Esto se debe, posiblemente, a que don Lucas Money hizo su fortuna en 1640, cuando todavía no se había inventado el teléfono, pero de cualquier manera el dato es interesante, interesantísimo."

Don Julio nos habló en seguida de la necesidad de que nuestro país impulsara la agricultura y nos dijo:

—Para esto es necesario comenzar a combatir la plaga de los langos-

ta que está azotando los sembrados. Yo tengo una idea luminosa para combatirla: consiste en domesticar dos o tres mil chapujines con el fin de que salgan a recibir a los invasores y les digan que ya ellos se comen todo. Así la mancha invasora, ante tan megra perspectiva, abandona la empresa y se salvan las cosechas que es un gusto."

Le preguntamos a don Yulio si él tenía algún asunto importante, de trascendencia para el país, que con sufragar en las conferencias, y nos respondió:

—Sí, sí y sí. Yo quisiera saber si después de un aguacero es posible que aparezcan arcos iris con rutilos luminosos. Bueno, un negocio estupendo. A la vez, para remediar la escasez de energía eléctrica que impera en todo el mundo, se podría gestionar directamente ante el sol, a fin de que ajumbre durante las horas de la noche que es cuando resulta más necesaria la luz solar. De lo contrario, la humanidad viviría mucho más cómodamente.

Y el canciller se despidió de nosotros dándonos un fuerte y estrecho abrazo. Por cierto que debido a esto todos los amigos que saludamos ese día nos dijeron que con toda seguridad habíamos estado con don Yulio. Les preguntamos cómo lo sabían y nos respondieron:

—Muy sencillo. Porque quien con don Yulio se mete, a peñibaye huele.

RICO TIPO

El hombre murió en su ley. Le dieron un golpe en la cabeza con un código.

ESPECTACULAZOS y ESPECTACULITOS. TEATRO RAVENTOS

¡Apasionante película de intensas y terrible emociones!

POR QUIEN DOBLAN LAS CAMPANAS...

(Por don León Cortés).

TEATRO PALACE

Super-producción sensacional.

SOÑANDO DESPIERTO

(Por don Joaquín Vargas Coto).

TEATRO VARIEDADES

Estreno, estreno!!! Película totalmente hablada en español.

LA FUGA

(Por Simón Vega).

TEATRO AMERICA

UN CORAZON DESOLADO

¡Por última vez!

(Por Toño Lara).

TEATRO MODERNO

¡SE REMATAN ILUSIONES!

(Por los glosistas)

ULTIMA HORA

(Viene de la pág. PRIMERA.)

na voz para el cine parlante.

Seguros estamos de que aquí harán repela.

Don Teodoro tiene una voz cansada, como para contar cosas muy tristes.

Don León tiene una voz buena para dar un quejido amarguísimo.

La voz de Alvaro Bonilla es como para pedir; la de Simónigo es de joven ingenuo y la de Manolo Rodó es imponente, vibrante, como para arengar difuntos.

DON LEON CORTES...

tesistas se ponen a tiro para sumárselos a los del gobierno.

Sólo a don León se le puede meter en el coco la esperanza de que en las próximas elecciones a él le van a dar chance. Bueno, tal vez chance para que proteste al día siguiente, no lo dudamos.

Si en esta aldea nadie se mata por que le burjan una elección presidencial, menos se matarán por un escaño de diputados. Y sino, ya haremos en mayo próximo.

Si hace dos años don León le hubiese hecho caso a los consejos de don Manuel Mora, el Presidente de Costa Rica no habría sido nunca don Teodoro Picado. A estas horas el Presidente sería muy posiblemente parido

El buen humor de don Telémaco

Nosotros creíamos que el doctor don Telémaco Espinach ya estaba en la guerra curando heridos. No en vano los periódicos publicaron la noticia de que se iba para Francia y que después tomaría parte en la toma de Berlín. Los periódicos lo despidieron con gran emoción; lo llamaron Juan Santamaría, Juana de Arco y otras cosas más. Los pilones le regalaban medallas benditas y en las almas. Pero ahora resulta que don

casas rezaban por el desastre de su Telémaco no es fiel difunto ni mucho menos. Está vivo y cojeando. En un periódico lanza sus candidaturas para integrar el directorio del Congreso y dice entre otras cosas: "y como prosecretario don Arturo Volio y don Alvaro Cubillo que nes serán un adosito en tan bello conjunto."

Decididamente don Telémaco nos fregó. No vemos nada de bello conjunto en donde figuran el doctor Grillo, capto y panzoncio; Paco Fén seca, otoñal y obeso; y Alvaro Cubillo, medio chombito. El único galancillo es Arturo. Pero de allí a hablar de un bello conjunto, hay tanta distancia.

REGIMEN

—Y usted, ¿de que se alimenta en esta época de crisis?

—De la ortografía. Me como todas las haches.



LA SVASTIKA SOBRE ALEMANIA

CITA

—Me esperaba tu hermanita? — dijo el enamorado al chico, apenas llegó a la casa.

—Claro que lo esperaba—repuso el chico—; se fue de casa temprano.

(Viene de la página PRIMERA)

don Jorge Hincé u otro caballero por el estilo, y el cortesiano no figuraría como derrochado. Pero el hombre se empeñó no aceptar la pretendida unificación nacional y, se quedó sin Inés y sin el retrato.

Si don León se hiciera a un lado y la oposición formara un sólo blo que, los candidatos a diputados por el partido gobiernista serían difuntos. Pero, dividida en ularistas, en vanguardia morada y cortesistas, la va a perder pero lo que se llama a la carrera.

Pero bien, si don León insiste, allá él. O en otras palabras: quien por su gusto muere, aunque lo entierren el partido.

PARES DEL MUNDO

El más codiciado: El Par-aiso.
El más útil: El par-aguas.
El más chiflado: El Par-anoico.
El más resistente: El Par-apele.
El más sabroso: El par-mesano.
El más incómodo: El Par-asito.
El más alicaído El Par-tido Republicano.

ASALTO

El asaltante, furioso, guardó su revólver y dando un empujón al pobre paseante le dijo agramente:

—Y que sea la última vez que se le olvida la cartera.

DIAMANTE

—Cuál es la cualidad más conocida del diamante?—preguntó el profesor de mineralogía.

—Es la única piedra que consigue hacer mella en el corazón de las mujeres.